

**Министерство образования Республики Беларусь
Учебно-методическое объединение вузов
Республики Беларусь по гуманитарному образованию**

УТВЕРЖДАЮ

Первый заместитель Министра
образования

Республики Беларусь

_____ А.И. Жук

Регистрационный № ТД-Д. 129/тип.

**ТЕОРЕТИЧЕСКАЯ ГРАММАТИКА
(ФРАНЦУЗСКИЙ ЯЗЫК)**

**Типовая учебная программа для высших учебных заведений
по специальности**

1 21 05 06 «Романо-германская филология »

СОГЛАСОВАНО

Начальник Управления высшего и
среднего специального образования

_____ Ю.И. Миксюк

12.02.2010

Председатель УМО вузов
Республики Беларусь
по гуманитарному образованию

_____ В.Л. Ключня

Проректор по учебной и
воспитательной работе
Государственного учреждения
образования «Республиканский
институт высшей школы»

_____ В. И. Шупляк

01.02.2010

Эксперт-нормоконтролер

_____ И.Н. Корело

01.02.2010

Минск

СОСТАВИТЕЛИ:

С. Х. Серебрякова – доцент кафедры романских языков Белорусского государственного университета;

Н. А. Цыбульская – старший преподаватель кафедры романского языкознания Белорусского государственного университета.

РЕЦЕНЗЕНТЫ:

Кафедра французского языка учреждения образования «Гомельский государственный университет им. Франциска Скорины»;

Кафедра иностранных языков с методикой преподавания учреждения образования «Брестский государственный университет им. А. С. Пушкина».

РЕКОМЕНДОВАНА К УТВЕРЖДЕНИЮ В КАЧЕСТВЕ ТИПОВОЙ:

Кафедрой романского языкознания филологического факультета Белорусского государственного университета (протокол № 10 от 22.05.2008);

Научно-методическим советом Белорусского государственного университета (протокол № 1 от 01. 12. 2008);

Секцией по специальности 1–21 05 06 «Романо-германская филология» учебно-методического объединения высших учебных заведений Республики Беларусь по гуманитарному образованию (протокол № 4 от 6. 11. 2008).

Ответственный за выпуск: *Н. А. Цыбульская*

ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА

Программа по теоретической грамматике современного французского языка составлена на основе образовательного стандарта по специальности 1–21 05 06 «Романо-германская филология». Типовым учебным планом на изучение дисциплины отводится 122 часа, в том числе 52 часа аудиторных: из них 36 часа – лекции, 16 часов – практические (семинарские) занятия.

Цель преподавания дисциплины – сообщить студентам основные сведения об организации грамматического строя французского языка, необходимые будущему специалисту.

Основные *задачи* курса следующие:

- систематизация отдельных теоретических положений;
- изучение характерных особенностей грамматического строя французского языка на базе современного языкового материала;
- анализ подходов к интерпретации и определению статуса языковых явлений.

В итоге работы по данной программе студенты должны **знать**:

- грамматические особенности французского языка;
- грамматические явления в их взаимосвязи и взаимозависимости;
- концептуальный аппарат современной теоретической грамматики;
- законы функционирования грамматической системы языка и ее подразделов;
- понятия грамматической формы, значения, категории и различные способы их выражения в языке;
- методы анализа грамматических явлений;

- основные тенденции развития грамматического строя современного французского языка.

Выпускники должны также **уметь**:

- применять теоретические знания в практике обучения грамматике французского языка;
- владеть различными методами и приемами грамматического анализа;
- использовать методы анализа грамматических явлений в научно-исследовательской деятельности;
- проводить грамматический анализ структуры предложения и текста;
- объяснять принципы и правила функционирования системы и структуры языка.

Отбор грамматических явлений опирается на учет фоновых знаний студентов по морфологии и синтаксису, известных им из практического курса грамматики.

Тематика лекций разработана с учётом уровня подготовленности студентов, объёма самостоятельной работы, используемой литературы и может варьироваться. Однако в первую очередь на лекциях обсуждаются темы проблемного характера.

На семинарские занятия выносятся наиболее сложные вопросы курса, требующие коллективного обсуждения, а также анализ и комментирование специальной литературы.

Предлагаемый курс французской теоретической грамматики делится

на два раздела: морфологию и синтаксис.

В первом разделе указываются предмет и задачи морфологии, основное внимание при этом уделяется определению понятий грамматической формы и значения, грамматической (морфологической) категории. При анализе системы частей речи отстаивается целесообразность традиционного подхода к распределению слов по лексико-грамматическим классам с учетом специфики французского языка как языка с тенденциями аналитизма. При изложении материала по независимым частям речи (существительное, прилагательное, глагол и др.) основное внимание направлено на изучение специфики значения и выражения характерных для них морфологических категорий. Ряд вопросов курса как неличные формы глагола и вспомогательные части речи (предлоги, союзы, междометий и др.), не обладающие морфологическими категориями, предлагаются студентам изучить самостоятельно, обращаясь к указанным в библиографии источникам.

Во втором разделе курса – синтаксисе – дается, прежде всего, определение его базовых понятий. В данном разделе анализируются проблемы, связанные со структурой простого предложения, его типами, теория членов предложения и синтаксические особенности главных и второстепенных членов предложения, отражающие специфику французского грамматического строя, рассматриваются особенности структуры сложных предложений, структурно-семантическая характеристика их типов. Все грамматические явления курса освещаются с позиций современной концепции, основанной на структурно-семантическом и структурно-функциональном принципах и методах анализа.

Контроль понимания и усвоения студентами материала курса происходит на семинарских занятиях в форме тестов, выступлений и докладов по избранной проблеме. Изучение курса завершается

экзаменом. Более углубленная работа над проблемами теоретической грамматики французского языка, в том числе и вопросами, касающимися текста, продолжается на занятиях спецкурсов и спецсеминаров, при написании и защите курсовых и дипломных работ.

ПРИМЕРНЫЙ ТЕМАТИЧЕСКИЙ ПЛАН

№ п/п	Наименование темы	Всего часов – 52	
		лекции	практические (семинарские) занятия
	Морфология		
1.	Общие положения.	2	
2.	Форма, значение и грамматическая категория.	2	2
3.	Части речи.	2	2
4.	Имя существительное.	2	
5.	Детерминативы и артикль.	2	2
6.	Местоимение.	2	
7.	Имя прилагательное.	2	
8.	Глагол.	6	2
9.	Наречие.	2	
	Синтаксис		
10.	Общие положения.	2	
11.	Предложение как основная коммуникативная единица, его отношение к языку и речи.	4	2
12.	Члены предложения.	2	2
13.	Сложное предложение как синтаксическая единица.	4	2
14.	Текст как сложное синтаксическое целое.	2	2
<i>Всего:</i>		36	16

СОДЕРЖАНИЕ КУРСА

Морфология

Общие положения. Предмет курса – грамматический строй языка.

Два уровня анализа грамматической системы языка (морфология, синтаксис) и факторы, способствующие их разграничению. Место грамматики в системе филологических наук и ее связь с другими аспектами языковедческой науки (фонетикой, лексикологией, стилистикой). Этапы развития грамматики.

Основные труды отечественных и зарубежных лингвистов по теории грамматической науки современного французского языка и их краткий обзор. Характеристика наиболее распространенных во французском языкознании направлений: психологизм, логицизм, структурализм и др. и их критическая оценка.

Методы грамматического анализа (дистрибутивный, компонентный, трансформационный, компонентный, контекстно-ситуативный).

Общая характеристика грамматического строя современного французского языка, его соотношение с другими уровнями языка.

Дихотомия языка и речи. Парадигматический и синтагматический аспекты системы языка. Понятие ядра и периферии в языке. Понятие лексического и грамматического смысла элементов, составляющего структуру любого языка.

Форма, значение и грамматическая категория. Грамматическая форма и грамматическое значение. Грамматические (формальные) показатели (признаки) значения грамматической формы. Понятие грамматической категории. Маркированные и немаркированные формы. Принципы выделения грамматических категорий.

Отличительные черты грамматического строя французского языка как языка аналитического. Понятие аналитической морфологии. Соотношение аналитических и синтетических средств в современном французском языке. Средства грамматического оформления слов и выражения грамматических категорий. Роль флексий как средства выражения грамматических категорий. Преобладающая роль служебных

слов в грамматическом оформлении частей речи: артикль, детерминативы, служебные местоимения.

Разнородность элементов, составляющих систему языка: фонема; морфема и слово как наименьшие языковые единицы и их предназначение. Слово и его формы как предмет изучения морфологии. Проблема слова во французском языке. Грамматическое разделение слов на две группы: слова независимые и слова служебные.

Части речи. Проблематика частей речи. Принципы классификации слов на части речи. Лексико-грамматическая характеристика частей речи. Два вида частей речи: 1) самостоятельные, характеризующиеся грамматической оформленностью и лексической значимостью, играющие в предложении роль самостоятельных членов предложения и 2) вспомогательные (служебные), лишенные лексически значимого наполнения и способности служить самостоятельными членами предложения. Их служебная функция как выразителей связи и синтаксических отношений между словами в предложении или как слов, обозначающих грамматические признаки самостоятельных слов.

Особое место местоимений в системе частей речи.

Грамматический статус частиц и междометий как особых слов, не имеющих самостоятельного значения и служащих для выражения различных смысловых, модальных, волеизъявительных, эмоционально-оценочных оттенков отдельно взятого слова или целого предложения.

Модальные слова, выражающие отношение говорящего лица к содержанию высказывания. Основания для выделения модальных слов в отдельную категорию. Типы модальных слов во французском языке. Связь модальных слов с частями речи.

Переход слов из одной самостоятельной части речи в другую (например, субстантивация прилагательных, неличных форм глагола).

Неустойчивость границ между самостоятельными и вспомогательными частями речи.

Имя существительное. Семантическое, морфологическое и синтаксическое значения имени существительного как самостоятельной части речи. Классификация имен существительных по признакам одушевленности/неодушевленности, абстрактности/конкретности, нарицательности/собственности. Грамматические категории имени существительного (род, число, определенность /неопределенность).

Категория рода имени существительного и ее особенности в плане содержания и в плане выражения. Мотивированность рода в отношении французских имен существительных, обозначающих одушевленные предметы или лица. Лексические омонимы и смысловозначительная функция рода. Средства выражения грамматической категории рода имени существительного в современном французском языке (флексии, суффиксы, артикли и пр.).

Грамматическая категория числа и ее специфика в отличие от категории рода. Отражение категорией числа имени существительного экстралингвистической реальности. Внутренние грамматические категории, присущие французскому числу: неисчисляемости/исчисляемости, определенного/неопределенного количества. Особенности формальных показателей числа в современном французском языке. Расхождение между устным и письменным языком. Средства выражения значения неисчисляемости в сопоставлении с русским языком.

Синтаксические функции имени существительного во французском языке.

Детерминативы и артикль. Проблема детерминативов как части речи. Семантика детерминативов. Понятие детерминации. Виды детерминации.

Артикль и его статус во французском языке. Проблемы и теории артикля. Функции артикля. Грамматическая категория определенности /неопределенности и ее выражение противопоставлением определенного артикля неопределенному. Партитивный артикль как составляющее звено неопределенного артикля. Генерализирующее и индивидуализирующее значение определенного и неопределенного артиклей. Лексические и стилистические оттенки значений существительных в форме определенности и неопределенности. Случаи отсутствия артикля при существительном и его значение в современном французском языке. Выражение неопределенности. Лексические, стилистические и синтаксические условия неупотребления артикля.

Местоимение. Основные черты французской местоименной системы и ее сопоставление с системой местоимений в русском языке. Самостоятельные и служебные формы местоимений. Соотношение собственно местоименных форм и местоименных прилагательных. Лексико-семантическая и грамматическая классификация местоимений в свете их исторического развития и современного употребления. Местоимения личные, притяжательные, указательные, относительные, вопросительные, неопределенные и их характеристика. Ударные и безударные формы местоимений и условия их употребления. Неопределенно-личное местоимение *on* и его специфика в современном французском языке. Наречные местоимения *en* и *y*, их особенности и факторы, обуславливающие их присутствие в предложении. Грамматические категории, свойственные местоимениям в современном языке (род, число). Категория рода. Значение рода и его мотивированность для личных местоимений первого и второго лица. Случаи мотивированности рода для личных местоимений третьего лица. Формальные критерии определения рода местоимений.

Категория числа местоимений и ее особенности с точки зрения

содержания и выражения (связь выражения значения числа а выражением лица). Отличие категории числа местоимений от категории числа имен существительных. Оппозиция неисчисляемости/исчисляемости, присущая личным местоимениям (за исключением местоимения *en*). Выражение понятия определенного количества личными местоимениями и оппозиции определенного/неопределенного количества местоимением *en*. Формальные показатели выражения категории числа местоимений: собственные формы местоимений, морфема [z] перед глаголами, начинающимися с гласного звука, синтагматические средства (временные формы, прилагательные, причастия прошедшего времени). Синтаксические функции местоимений во французском предложении.

Имя прилагательное. Имя прилагательное как часть речи, служащая для обозначения признаков предметов, вещей, существ и понятий, выраженных именем существительным или местоимением. Семантико-грамматическая классификация имен прилагательных в современном французском языке и их специфика. Качественные и относительные прилагательные и границы между ними. Выделение особого разряда прилагательных. Возможные расхождения в природе прилагательных при сопоставлении с русским языком. Современные тенденции более частотного и интенсивного образования относительных имен прилагательных. Особенности употребления имен существительных в предложной и беспредложной конструкциях в функции прилагательных.

Постпозиция и препозиция прилагательного по отношению к определяемому существительному. Факторы, определяющие порядок прилагательного.

Грамматические категории имен прилагательных (рода и числа) как формы его согласования с существительным и особенности этого согласования. Характеристика средств выражения грамматических категорий рода и числа.

Степени сравнения имен прилагательных и их преимущественно аналитический характер в современном французском языке. Образование превосходной степени прилагательного и значение артикля в этой форме. Явление супплетивизма в образовании степеней сравнения.

Имя прилагательное и его взаимоотношения с другими частями речи. Переход имен прилагательных в категорию существительных и его специфика. Понятие окказиональной адъективации. Прилагательное и его грамматические синонимы. Некоторые новые тенденции в образовании относительных прилагательных.

Синтаксические функции имени прилагательного в современном французском языке.

Глагол. Глагол как самостоятельная часть речи, выделяемая по своим лексическому, морфологическому и синтаксическому значениям. Отличительные особенности значений действия и состояния, выражаемых глаголом и именем существительным. Понятие валентности глагола. Предикативные и непредикативные формы глагола (личные, именные). Спряжение как совокупность всех морфологических изменений глагола, его основной морфологический признак. Три типа спряжения французского глагола и их семантико-грамматическая характеристика. Явление аналитической морфологии в глаголе: роль компонентов описательных форм в выражении грамматических значений глагола; понятие вспомогательных глаголов. Синтаксические функции глагола. Грамматические категории (предикативные и сугубо глагольные).

Категория лица и числа. Ослабление глагольной флексии в ходе эволюции французского языка; тенденции к унификации личных форм глагола. Флексии и личные приглагольные местоимения как грамматические показатели лица и числа глагола. Место и значение числа в категории лица. Безличная форма глагола и ее структурные особенности во французском языке. Залоговое значение и стилистические оттенки

безличной формы. Условие употребления личных форм глагола и его безличной формы.

Категория наклонения. Понятие модальности и грамматические средства ее выражения. Наклонение как грамматическое средство выражения модальности. Взгляды на сущность наклонения. Изъявительное, повелительное, сослагательное и условное (предположительное) наклонения и их модальные значения. Возможность функционально-семантического сближения наклонений при их реализации в речи.

Категория времени. Понятие физического времени и его интерпретация в грамматической науке. Структура и значение сложных форм глагола. Функциональный принцип решения проблемы «абсолютных» и «относительных» времен. Сходства и отличия в значении сложных глагольных форм в системе различных наклонений.

Категория вида. Понятие грамматического вида и его соотношение со способами действия во французском языке. Роль предельного и неопредельного характера глагола, а также его дистрибуции (сочетаемости с наречиями) выражать видовые характеристики действия. Способность временных форм французского глагола выражать видовые характеристики действия.

Категория залога. Проблема залога и различные точки зрения на содержание данной категории. Значение активного и пассивного залога. Глагольная переходность и образование пассива. Роль формы времени, предельного и неопредельного характера глагола, дистрибуции конструкции *être + participe passé* как релевантных признаков видо-временного значения пассива и неоднозначность ее трактовки. Возвратная (местоименная) форма глагола и ее основные значения в современном французском языке.

Возможные залоговые трансформации. Факторы, ограничивающие

залоговые преобразования.

Наречие. Значение и характеристика наречия как самостоятельной части речи в современном французском языке и его ограничение от других частей речи. Формальный состав наречий. Семантическая и функциональная разнородность наречий. Наречия на *-ment*, семантический диапазон и функциональная полисемия этих наречий. Возрастающая тенденция к образованию наречий на *-ment* от относительных прилагательных. Степени сравнения наречий и их образование. Современные тенденции перехода наречий в состав других частей речи и адвербиализация последних. Синтаксические функции наречий в современном языке.

Наречие и прилагательное. Адвербиализация прилагательных и функциональная адъективация наречий.

Синтаксис

Общие положения. Предмет синтаксических исследований. Место синтаксиса в теории описания языка. Семантика синтаксиса. Синтаксические единицы. Форма и содержание в синтаксисе. Понятие пресуппозиции. Слово и предложение как главные уровнеобразующие элементы языка. Синтаксическая связь как одно из основополагающих понятий синтаксиса. Формы и структурно-семантические типы синтаксических связей. Проблема идентификации типа синтаксической связи. Способы выражения синтаксических связей между отдельными словами внутри словосочетаний и предложений. Предлоги, союзы и порядок слов как ведущие факторы осуществления структурных связей в простом и сложном предложении.

Проблема словосочетания как синтаксической единицы в отечественной и зарубежной лингвистике. Точки зрения на

классификацию словосочетаний. Свободные и устойчивые словосочетания. Основные различия между словосочетанием и предложением. Номинативная природа словосочетания. Отсутствие иерархических отношений между словосочетанием и предложением.

Предложение как основная коммуникативная единица, его отношение к языку и речи. Простое предложение как монопредикативная синтаксическая конструкция. Уровни анализа предложения. Два аспекта анализа предложения: структурная схема и высказывание. Понятие предикативности. Предикативный минимум предложения. Особые виды предикативности: полипредикативность и полупредикативность. Модус и диктум. Грамматические категории предложения.

Компоненты внешней структуры предложения (интонация, порядок слов, диатеза).

Основные принципы классификации простого предложения. Выделение коммуникативных и структурных типов простого предложения. Понятие коммуникативного типа предложения. Повествовательное, вопросительное и побудительное предложения как кардинальные коммуникативные типы. Их основные признаки. Проблема промежуточных (смешанных) коммуникативных типов предложения. Структурные типы простого предложения: предложения односоставные и двусоставные. Проблема полноты простого предложения. Полные и неполные простые предложения. Методика разграничения односоставных и неполных двусоставных предложений.

Коммуникативные категории предложения (категории лица, времени, модальности, истинности, информативности). Анафора и дейксис; их отношение с речевой ситуацией и контекстом. Эмоциональный аспект предложения. Утверждение и отрицание.

Семантическая структура предложения. Принципы построения

семантического описания: субъект и предикат, отношение и аргументы. Структурно-семантические модели и типы ситуаций. Семантические типы предложений. Проблема референтности предложения.

Члены предложения. Традиционная модель членов предложения, ее критика и ее защита. Понятие члена предложения. Их выделение на основе природы синтаксической связи между конstituентами предложения.

Противопоставление главных и второстепенных членов предложения как фундаментальная оппозиция теории членов предложения. Предикативное ядро предложения.

Подлежащее и сказуемое как коррелирующие понятия. Проблема природы главного члена односоставного предложения. Проблемы глагольного и именного сказуемых во французском языке. Идентификация конструкции вспомогательный глагол + инфинитив. Проблема глагола-связки. Идентификация именной части сказуемого и проблема предикативного определения.

Второстепенные члены предложения. Критерии их выделения: природа управляющего слова и разновидность подчинительной связи между управляющим и управляемым словами. Особый характер определения как второстепенного члена предложения. Определение и морфологические средства его выражения. Предикативное определение как второстепенный член предложения, отмеченный особой природой синтаксической связи. Два вида предикативных определений.

Дополнение и его виды: прямое, косвенное, дополнения пассивной и безличной конструкций.

Обстоятельство и семантическая классификация его видов. Сложные случаи разграничения дополнений и обстоятельств, дополнений и определений, определений и обстоятельств. Понятие распространенного предложения. Обособление как реализация особого вида

синтаксической связи. Обособленные члены предложения.

Проблема приложения. Понятие осложненного предложения. Понятие однородных членов предложения и их характеристики. Проблема разграничения простого предложения с однородными сказуемыми и сложносочиненного предложения. Соотношение понятий однородности и сочинения.

Сложное предложение как синтаксическая единица. Полипредикативность как основная его характеристика. Другие отличительные черты сложного предложения. Виды сложного предложения. Природа союза – основной критерий разграничения типов сложного предложения. Подчинительные и сочинительные союзы, их характеристики. Проблема бессоюзного предложения. Бессоюзи́е как немаркированная связь предикативных частей сложного предложения.

Бессоюзное предложение. Структура и семантика.

Сложносочиненное предложение. Проблема существования сложносочиненного предложения как полипредикативной конструкции. Отличительные черты сложносочиненного предложения. Проблема разграничения сложносочиненного предложения и объединения простых независимых предложений. Классификация сложносочиненных предложений. Сочинение с присоединительной, разделительной и противительной связью. Проблема разграничения сочинительных союзов и наречий.

Сложноподчиненное предложение. Бинарность структуры сложноподчиненного предложения.

Придаточное предложение. Характеристика и типы подчинительных союзов: синтаксический союз, семантические союзы и союзные слова.

Классификация сложноподчиненных предложений по типам придаточных. Основные характеристики сложноподчиненного предложения с дополнительным придаточным.

Определительные придаточные и их классификация по степени связи с главным предложением.

Обстоятельственные придаточные и их классификация по семантике союза.

Текст как сложное синтаксическое целое. Понятия «текст», «дискурс». Типология текстов. Структурно-семантическая и структурно-синтаксическая организация текста. Средства связи внутри текста. Грамматика текста.

ПРИМЕРНОЕ СОДЕРЖАНИЕ ЭКЗАМЕНА

Образец экзаменационного билета

1. La valeur, la forme et la catégorie grammaticale.
2. La proposition comme signe dénominatif: ses rapports à la langue et à la parole. Les niveaux d'analyse.
3. L'analyse grammaticale des mots et des phrases.

Образец практического задания

Dans le texte suivant:

- a) Analysez les mots ou groupes en gras ;
- b) Indiquez pour les formes verbales en italique les catégories grammaticales (modalité, temps, aspect, voix).
- c) Dites la nature et la fonction des propositions subordonnées contenues dans

les phrases entre parenthèses.

Paris

Combien l'abord de Paris démentit l'idée que j'en avais ! La décoration extérieure que j'ai vue à Turin, la beauté des rues, la symétrie et l'alignement des maisons, me *faisaient chercher* à Paris autre chose encore. Je m'étais figuré une ville aussi belle que grande, de l'aspect **le plus imposant**, où l'on ne voyait que de superbes rues, des palais **de marbre** et d'or. En entrant par le faubourg Saint-Marceau, je ne vis que de petites rues sales et puantes, de vilaines maisons noires, l'air de la malpropreté, de la pauvreté, des mendiants, des charretiers, des crieuses de tisanes et de vieux chapeaux. (Tout cela me frappa d'abord à tel point, que tout ce que j'ai vu depuis à Paris de magnificence réelle n'*a pu détruire* cette première impression, et qu'il m'en est resté toujours un secret dégoût pour l'habitation de cette capitale. Je puis dire que tout le temps que j'ai vécu dans la suite ne *fut employé* qu'à y chercher des ressources pour me mettre en état d'en vivre éloigné. Tel est le fruit d'une imagination trop active, qui exagère par-dessus l'exagération des hommes, et voit toujours plus que ce que l'on lui dit.) (*Jean-Jacques Rousseau, Les Confessions*)

РЕКОМЕНДУЕМАЯ ЛИТЕРАТУРА

Основная

1. Васильева Н. М., Пицкова Л. П. Теоретическая грамматика. Ускоренный курс. – М., 1991.
2. Гак В.Г. Теоретическая грамматика французского языка. – М., 2000.
3. Илья Л.И. Пособие по теоретической грамматике французского языка. – М., 1979.
4. Степанова А.Н., Бурло В. Д. и др. Практикум по теоретической грамматике французского языка. –Мн., 1986.

5. *Тарасова А.Н. Рощупкина Е. А.* Французский язык. Практикум по теоретической грамматике.— М., 2003.

Дополнительная

6. *Арутюнова Н. Д.* Предложение и его смысл. — М., 1976.
7. *Басманова А. Г.* Именные грамматические категории в современном французском языке. — М., 1977.
8. *Богданов В.В.* Семантико-синтаксическая организация предложения.—Л-д., 1977.
9. *Бондарко А.В.* Теория морфологических категорий. — Л.,1976.
- 10.*Бондарко А.В.* Категоризация в системе функциональной грамматики /Вопросы филологии. —2006 . —№ 1.— с. 22-33
- 11.*Вольф Е. М.* Грамматика и семантика прилагательных. — М., 1978
- 12.*Гак В. Г.* Высказывание и ситуация /Проблемы структурной лингвистики. Отв. Ред. С.К. Шаумян. —М., 1973. — с. 349-372
- 13.*Золотова Т. Г.* Грамматика как наука о человеке / Русский язык в научном освещении. М., 2001. — №1. — с. 107-113
- 14.*Илья Л.И.* Проблема залога во французской грамматике. —М., "Иностранные языки в школе". — 1972, —№ 4.
15. *Колшанский Г.В.* Коммуникативная функция и структура языка.—М., 1984.
16. *Колшанский Г.В.* Соотношение субъективных и объективных факторов в языке. М., 1975.
17. *Кубрякова Е.С.* Номинативный аспект речевой деятельности.— М.,1986
18. *Кубрякова Е.С.* Части речи в ономаσιологическом освещении.— М., 1978.
19. *Мещанинов М. И.* Члены предложения и части речи. М., 1978
20. *Норман Б. Ю.* Синтаксис речевой деятельности. Мн., 1978.

21. *Пицкова Л. П.* Грамматическая категория вида в современном французском языке. – М., 1982
22. *Реферовская Е. А.* Аспектуальные значения французского глагола. – Л-д., 1984.
23. *Степанов Ю.С.* Имена. Предикаты. Предложения. М., 1981.
24. *Степанова А.Н.* К проблеме грамматической формы и грамматической категории. – Мн., 1972.
25. *Степанова А.Н.* Говорящий субъект: его временное пространство, статус и функции (размышления и цитации). – Мн., 2003.
26. *Теньер Л.* Основы структурного синтаксиса. М.: Прогресс, 1988.
27. *Тур В. И.* Вопросы типологии языковых категорий в исследованиях значений артиклей/Языковые категории границы и свойства// Материалы докладов межд. науч. конф. –Мн., 2004. –В 2 ч. –Ч. 2.
28. *Уфимцева А. А.* Типы словесных знаков. М., 1974.
29. Форма, значение и функции единиц языка и речи / Материалы докладов межд. науч. конф. –Мн., 2002. –В 4 ч. –Ч. 4.
30. *Ярцева В.Н.* Взаимоотношение грамматики и лексики в системе языка. Исследования по общей теории грамматики. М., 1968.- с. 5-57
31. Языковая номинация. Общие вопросы. Отв. ред. Б.А. Серебренников М., 1977.
32. *Arrivé M. Gadet F.* La grammaire d'aujourd'hui. P., 1986.
33. *Bally Ch.* Linguistique générale et linguistique française. – P., 1932.
34. *Blinkenberg A.* L'ordre des mots en français moderne. – P., 1950.
35. *Brunot F.* La pensée et la langue. – P., 1965.
36. *Bureau C.* Syntaxe fonctionnelle du français. –Quebec, 1978.
37. *Charadeau P.* Grammaire du sens et de l'expression. P., 1992.
38. *Damourette J. Pichon E.* Des mots à la pensée. Essai de grammaire de la

- langue française.–P., 1968.
- 39.*Galichet G.* Grammaire moderne.– P., 1970.
- 40.*Guiraud P.* La syntaxe. P., 1970.
- 41.*Klum A.* Verbe et adverbe. – Stockholm, 1961.
- 42.*Martin R.* Temps et aspect.– P., 1971.
- 43.*Martinet A.* Grammaire fonctionnelle du français. – P., 1984.
- 44.*Pinchon J.* Morphosyntaxe du français. – P., 1986.
- 45.*Vassilieva N. M., Pitskova L.P.* Les catégories grammaticales du verbe français. – M., 1979.
- 46.*Vion R.* La communication verbale. P., 1992.